

NÁVOD K OBSLUZE

bohman 30 EXT / Bohman 602 EXT

power to clean

Děkujeme za nákup extraktoru na čištění koberců Bohman série EXT.

Tento návod k obsluze je určený pro čističe na koberce s modelovým označením:

Bohman 30 EXT

Bohman 602 EXT

Před použitím čističe na koberce si pečlivě přečtete tento návod k obsluze. Návod k obsluze obsahuje důležité informace pro bezpečný provoz a údržbu zařízení. Zařízení nepoužívejte bez přečtení tohoto návodu k obsluze.

Modely uvedené v tomto návodu k obsluze jsou určeny pro komerční použití.

Bezpečnostní pokyny

NEBEZPEČÍ: Provoz nebo údržba stroje bez přečtení uživatelské příručky může vést ke zranění obsluhy, třetích osob nebo způsobit poškození zařízení. Výrobce nenese žádnou odpovědnost za použití zařízení k jinému účelu než bylo sestrojeno.

NEBEZPEČÍ: Nepoužívejte prosím tento stroj v blízkosti hořlavých nebo výbušných látek. Se strojem nikdy nevysávejte jakékoli hořlavé, nebezpečné nebo výbušné látky.

NEBEZPEČÍ: V případě poškození přívodního kabelu stroj nezapojte a okamžitě nechte kabel vyměnit autorizovaným servisním střediskem. V případě poškození kabelu během práce se strojem, zařízení okamžitě vypněte a nechte přívodní kabel vyměnit.

VAROVÁNÍ: V případě, že přetéká kapalina nebo ze stroje vytéká pěna, okamžitě zařízení vypněte a zjistěte příčinu a odstraňte ji. Do zařízení se může používat čisticí prostředek určený pro extraktory na koberce - nízce pěnivý nebo nepěnivý prostředek.

VAROVÁNÍ: Zařízení je velmi těžké, proto ho nikdy nenechávejte na šikmých plochách ani s ním na šikmých plochách nepracujte.

VAROVÁNÍ: Do stroje nikdy nepoužívejte vodu teplejší jak 40° C, aby nedošlo k poškození zařízení.

Product Introduction

Zařízení série EXT může být použito v vysávání prachu a scuhých nečistot, pro vysávání tekutin a pro čištění koberců extrakční metodou, interiérů vozidel a dalších textilních povrchů.

NÁVOD K OBSLUZE

bohman 30 EXT / Bohman 602 EXT*power to clean*

VYOBRAZENÍ ZAŘÍZENÍ

1. Rukojeť (pro sandné přenášení zařízení)
2. Hlava zařízení
3. Madlo zařízení (pro tlačení, převážení zařízení)
4. Nádoba načisticí roztok (pro čištění koberců, čalounění.)
5. Vypínač sacího motoru (zapnutí/vypnutí sání zařízení)
6. Vypínač čerpadla (zapnutí/vypnutí dávkování roztoku)
7. Rychlospojka
8. Kovová trubka
9. Sací hadice
10. Kovová nádoba na odsáté nečistoty
11. Podlahová nasada na koberce
12. Podvozek
13. Ruční adaptér na čalounění.

BOHMAN 30 EXT

VYOBRAZENÍ ZAŘÍZENÍ

1. Rukojeť (pro snadné přenášení zařízení)
2. Hlava zařízení
3. Madlo zařízení (pro tlačení, převážení zařízení)
4. Nádobu načisticí roztok (pro čištění koberců, čalounění.)
5. Vypínač sacího motoru (zapnutí/vypnutí sání zařízení)
6. Vypínač čerpadla (zapnutí/vypnutí dávkování roztoku)
7. Rychlospojka
8. Kovová trubka
9. Sací hadice
10. Kovová nádoba na odsáté nečistoty
11. Podlahová nasada na koberce
12. Vypouštěcí hadicový nádobu na nečistoty
13. Podvozek
14. Ruční adaptér na čalounění.

Bohman 602 EXT



NÁVOD K OBSLUZE

bohman 30 EXT / Bohman 602 EXT

TECHNICKÉ PARAMETRY

Bohman 30 EXT

Napětí / frekvence	220-240V 50Hz/60Hz
Příkon	1034W
Výška zařízení	760 mm
Průměr nádoby	Φ335mm
Kapacita nádoby na nečistoty	30L
Kapacita nádoby čisticí roztok	10L
Podtlak	230mbar
Průtok vzduchu	53L/S
Typ chlazení	průtokem vzduchu
Čerpadlo	220V.AC/34W
Tlak čerpadla	87PSI
Průměr příslušenství	Φ40mm
Šířka podlahové násady	250mm
Šířka ručního adaptéru	85mm
Délka přívodního kabelu	7m

Bohman 602 EXT

Napětí / frekvence	220-240V 50Hz/60Hz
Příkon	2110W
Výška zařízení	940,1090mm
Průměr nádoby	Φ440mm
Kapacita nádoby na nečistoty	60L,80L
Kapacita nádoby čisticí roztok	20L
Podtlak	250mbar
Průtok vzduchu	106L/S
Typ chlazení	průtokem vzduchu
Čerpadlo	220V.AC/110W
Tlak čerpadla	116PSI
Průměr příslušenství	Φ40mm
Šířka podlahové násady	250mm
Šířka ručního adaptéru	85mm
Délka přívodního kabelu	8m

NÁVOD K OBSLUZE

bohman 30 EXT / Bohman 602 EXT

power to clean

PRÁCE SE ZAŘÍZENÍM

1. Naplňte nádrž na čistou vodu odpovídajícím množstvím čisté vody nebo roztoku s čisticím prostředkem. (Pozor: nesmí obsahovat žádnou špínu). Vodný roztok použitý k naplnění nádrže

na čistou vodu musí být 5 cm pod přívodem nádrže na čistou vodu, aby nedošlo k jeho rozlití, když je stroj v provozu. Otočte uzávěrem nádrže na čistou vodu.

2. Nasadte hlavu vysavače na 30 / 60 litrovou nádobu na nečistoty, a upevněte ji pomocí přesek po stranách nádoby (Pozor: pro snadné použití by mě ovládací panel hlavy vysavače odpovídat směru sací sady nádrže na odpadní vodu).

3. Podle schématu vyobrazení dobře připojte příslušenství. Hadičku pro dávkování čisticího roztoku zapojte do rychlospojky na vysavači. Při použití podlahové násady propojte rychlospojku hadice s podlahovou násadou. Při použití adaptéru na čalounění propojte rychlospojku hadice s rychlospojkou hubice na čalounění.

4. Po dokončení propojení, jak je uvedeno, zapojte přívodní kabel el. energie do zásuvky přívodu el. energie (ujistěte se, že hodnoty v síti odpovídají hodnotám uvedeným na štítku zařízení Bohman),

5. Pro použití zařízení pro vysávání zapněte vynílač sacího motoru (odsávání) a použijte stroj pro vysávání: Pozor: Pokud k čištění kobereců není voda potřeba, nebo pokud je nádrž na čistou vodu prázdná, nezapínejte vypínač čerpadla. V tomto případě je funkce čerpadla zbytečná, a v případě prázdné nádoby na čisticí roztok by mohlo dojít k poškození čerpadla.

5. V případě použití pro čištění kobereců připojte napájení, zapněte vypínač čerpadla a sacího motoru, a pomocí rukou podržte regulační ventil, tímto způsobem bude přes trysky dávkován čisticí roztok a pomocí hubice následně odsávány nečistoty do vysavače. Stroj má vysokou kapacitu odsávání. V případě, že je nutné koberec dosušit, použijte susič kobereců Bohman CD 850 .

NÁVOD K OBSLUZE

bohman 30 EXT / Bohman 602 EXT

power to clean

PRÁCE SE ZAŘÍZENÍM

Jeden / dva spínače pro zapnutí / vypnutí jednoho a druhého motoru (602 EXT dva motory / 30 EXT jeden motor) slouží pro zapnutí/vypnutí sacího(sacích) motoru (ů) a vytvoření podtlaku pro vysávání.

Za použití standardního příslušenství můžete zařízení použít jako vysavač. V případě vysávání prachu pouze za použití filtračního koše, nylonového filtru a filtračních sáčků. V případě použití pro vysávání tekutin je nutné filtrační elementy ze stroje vyndat.

DŮLEŽITÉ: se zařízením nikdy nevysávejte hořlavé látky, nebezpečné prachy, kapaliny, zdraví škodlivé látky, výbušniny a výbušné látky, vznětlivé látky apod.

Tlačítko čerpadla na hlavě vysavače slouží k zapnutí / vypnutí čerpadla a dávkování čisticího roztoku na čištění povrch. Pro dávkování je zapotřebí zmáčknout páčku dávkování na ruční hubici nebo podlahové násadě.

UPOZORNĚNÍ: čerpadlo nikdy nezapínejte pokud je nádrž na čisticí roztok prázdná.

INFORMACE: Tento čistič na koberce může čistit koberce jakékoli kvality jako je: čistá vlna, syntetická vlákna, nylon, rostlinná vlákna, tkané přikrývky, deky, koberce nebo textilní povrchy s dlouhým nebo krátkým vlasem. Může změkčit vlákna kobercu, obnovit nadýchanost kobercu a prodloužit životnost čištěných povrchů.

UPOZORNĚNÍ: do stroje používejte pouze nepřeměnné čisticí prostředky. V případě tvorby nadměrné pěny, zařízení vypněte a vyprázdněte nádoby na nečistoty. Nejprve vypněte tlačítko na hlavě vysavače a ihned poté vytáhněte přívodní kabel ze zásuvky přívodu el. energie.

POZOR: při čištění koberců nepoužívejte vodu o vysoké teplotě. Nikdy nepoužívejte čisticí roztok o teplotě vyšší než 40° C.

NÁVOD K OBSLUZE

bohman 30 EXT / Bohman 602 EXT*power to clean*

PRÁCE SE ZAŘÍZENÍM

Až bude nádrž na nečistoty zcela naplněna vodou, plovákový ventil zablokuje přívod vzduchu a tím nečistoty do nádoby na nečistoty. V tuto chvíli stroj přestane nasávat vodu správným způsobem a zvýší se hluk sacího motoru. V tomto případě ihned vypněte sací motor (y) pomocí tlačítka (tek) pro vypnutí a zapnutí saní a přesuňte stroj k místu pro vyprázdnění nádrže. Vyprázdněte a vyčistěte nádobu na nečistoty. V případě potřeby doplňte roztok do nádoby na čisticí roztok. V případě přípravy mycího roztoku postupujte dle návodu a dávkování čisticího prostředku podle výrobce čisticího prostředku.

PODMÍNKY ZÁRUKY

Pokud je jakýkoliv výrobek společnosti BOHMAN používán po dobu půl roku (od data nákupu uvedeného na faktuře), a je-li zjištěna závada vlivem jiného než špatného zacházení ze strany uživatele, a pokud ji naše společnost uzná za oprávněný nárok, bude stroj opraveno zdarma nebo budou jeho části vyměněny (s výjimkou částí podléhajících běžnému opotřebení a jsou spotřebním materiálem - hadice, filtry, hubice) Následující podmínky však nejsou zárukou pokryty:

1. Poškození výrobku způsobené nesprávným použitím;
2. Svévolně provedené úpravy nebo změny na stroji a z nich plynoucí škody;
3. Závady způsobené nesprávným zacházením a/nebo úpravami vzhledu a funkcí stroje.

NÁVOD K OBSLUZE

bohman 30 EXT / Bohman 602 EXT

power to clean

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

Pozor: Při čištění a údržbě se ujistěte, že je napájecí kabel vytažen ze zásuvky.

1. Ujistěte se, že napájecí kabel není poškozen.
2. Po použití stroj vyčistěte. Ujistěte se, že odtoková nádrž neobsahuje špinavou vodu, nečistoty nebo prach.

Veškerou nevyužitou vodu v nádrži na čistou vodu vypusťte.

3. Po ukončení vysávání je třeba prachový filtr vyprášit.

4. Pro zajištění dobrého tlaku vody v čerpadle je třeba pravidelně vyjmout filtr u výpusti a filtr u trysky a odstranit nečistoty, které by mohly filtry ucpávat.

5. Po vyčištění je třeba prachový sáček a prachový filtr nechat zcela vysušit, aby se mohly znovu použít.

6. Sací motor instalovaný v zařízení disponuje životností 1200 hodin. Jakmile dojde k opotřebením uhlíků sacího motoru, je nutné tento motor vyměnit. Jedná se o běžné opotřebením a není předmětem záruky.

7. Ujistěte se, že používané napětí se shoduje s napětím vyznačeným na štítku stroje.

9. Pokud je napájecí kabel poškozen, je třeba kontaktovat poprodejní servis ohledně jeho náhrady, aby nedošlo k újmě na zdraví.

Varování

Při práci s elektrickým přístrojem musí být za všech okolností dodržena bezpečnostní pravidla. Za účelem zajištění bezpečného provozu stroje je nutné, abyste dodržovali pokyny pro pravidelné čištění a údržbu.

Naše společnost neponese žádnou zodpovědnost za jakékoliv nehody způsobené nedostatkem péče a údržby nebo nevhodnou výměnou vadných dílů. V tomto stroji nesmí být použity následující látky:

zdraví škodlivé prachové látky, horké materiály (např.: doutnající cigarety, horký popel), hořavé kapaliny (benzín, rozpouštědla, kyseliny a louhy), hořlavé prachy (napr.: horčíkový a hliníkový prach).

NÁVOD K OBSLUZE

bohman 30 EXT / Bohman 602 EXT

power to clean

NAPÁJECÍ KABEL

Pokud externí zásuvka neodpovídá zástrčce napájecího kabelu tohoto stroje, odpojte konektor tohoto stroje a nahradte ho zástrčkou, která odpovídá hodnotám uvedeným na štítku stroje.

Vodiče uvnitř napájecího kabelu jsou označeny podle následujících pravidel:

Modrý vodič ----- neutrální vodič (Nulový vodič)

Hnědý vodič ----- fázový vodič (pod napětím)

Žluto-zelený vodič ----- uzemňovací vodič

Modrý vodič spojuje svorku označenou "N", hnědý vodič a svorka "L" se připojuje k stroji; a vodič ochranného uzemnění je označen "E".

Změny součástí a příslušenství jsou vyhrazeny.

NÁVOD K OBSLUZE

bohman 30 EXT / Bohman 602 EXT*power to clean*

BLOKACE ČERPADLA

Čerpadlo extraktoru na koberce Bohman 30 EXT je malé elektromagnetické vodní čerpadlo. Čerpadlo může být následujícími situacemi blokováno, zatímco cívka čerpadla může normálně fungovat (s pracovním hlukem), ale čerpadlo nevypouští vodu.

A. Stroj je na dlouhou dobu zastaven a gumový ventil v čerpadle je zaseknutý na sedlo ventilu.

B. V čerpadle se hromadí pevné nečistoty v čisticí kapalině.

C. Čisticí kapalina, která zůstane v čerpadle po dlouhou dobu, se shromažďuje, čímž se stane gumový ventil blokováno a nefunkční.

V případě ucpání jej prosím čistěte podle následujících metod:

A. Otevřete kryt nádrže na vodu podle obrázku 1 a vytáhněte hadici sání vody a vyjměte filtr.

B. Připojte hadici sání vody k potrubí vodovodní vody podle obrázku 2.

C. Voda z vodovodu protéká podle obrázku 3 a voda může být vypuštěna z rychlospojky konektoru hlavy stroje.



obr. 1



obr. 2



obr. 3

Propláchnutí čerpadla:

po ukončení práce se strojem čerpadlo vždy propláchněte čistou vodou po dobu 20-30 vteřin. Čerpadlo nikdy nenechávejte běžet na prázdno.

Výrobce:

TPC Bohman s.r.o.

třída Tomáše Bati 283

763 02 Zlín

bohman@bohman.cz